

<<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

图书基本信息

书名：<<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

13位ISBN编号：9789570835557

10位ISBN编号：9570835559

出版时间：2010

出版时间：联经出版事业股份有限公司

作者：A. A. Milne 著,E. H. Sherpard 绘

页数：184

译者：张艾茜

版权说明：本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：<http://www.tushu007.com>

## <<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

### 前言

你如果碰巧讀過另一本關於羅賓的書，你可能記得你曾經有隻天鵝（或者，是那隻天鵝曾經有他，我不清楚該怎麼說），他管這隻天鵝叫「天鵝撲撲」。

那是好久以前的事了，我們道別的時候，把撲撲這名字帶了走，我們認為那隻天鵝也不會再要這名字了。

喏，小熊愛德華說他想要個有趣名字的時候，羅賓想都沒想，脫口就說叫「撲撲維尼」吧。

於是他就用了這名字。

好，我解釋過「撲撲」這部分了，現在且來說明一下另外一部分。

你到倫敦久了，不可能不上動物園。

有人逛動物園是從頭逛起，叫「入口」，很快一欄一檻走過，直到一個叫做「出口的地方。

不過，最識趣的人只管往他們最喜愛的動物那兒走，並且在那兒流連不去。

所以，羅賓上動物園的時候，他直接找那隻北極熊。

在左邊第三位管理員耳邊細聲說句話，門鎖就打開來，我們這就漫步走過幾條暗暗的通道，爬上幾落陡陡的階梯，最後，來到那隻特別的欄檻前。

檻子打開，一隻褐毛茸茸的東西快步跑出來，羅賓快快樂樂喊一聲「哦，熊啊！

」衝進它懷抱中。

熊名叫「維尼」，這名字一看就知道安在一隻熊身上有多好、多妙；不過，挺好玩的，我們記不起到底是先有撲撲後有維尼呢，還是先有維尼後有撲撲？

我們曾經知道，可是如今已忘記了……我寫到這兒，小豬抬起頭，尖著聲音說：「至於我呢？

」「親愛的小豬，」我說道，「這整本書都在談你。

」「也在談維尼吧！

」他尖聲說。

你明白怎麼回事了吧。

他吃醋了，以為這篇引言讓維尼搶盡風頭。

當然，維尼最吃香，這一點不必否認，但小豬在維尼沒出場的許多地方也露了臉。

你帶維尼上學，設法不鬧得人人知道，小豬小小的，能溜進口袋，你不大確定七乘二是十二還是二十二的時候，手伸入口袋裡摸摸他，非常舒服。

他偶爾從口袋裡溜出來，往墨水瓶裡端詳端詳，這樣在課堂上所學到的倒比維尼還多，但維尼沒放在心上。

他說，有人有腦筋，有人沒腦筋，就是這樣了。

寫到這兒，大家全在說：「提提我們怎麼樣？

」看來，最好的法子也許是別再寫這篇引言了，還是言歸正傳吧。

## <<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

### 内容概要

最愛北極熊的小男孩羅賓在逛動物園時，意外遇到一隻褐色毛茸茸的小熊，羅賓將小熊命名為「維尼」，他說了一個故事給維尼聽，一個關於小熊維尼住在森林裡的故事。

維尼最愛吃蜂蜜，他的頭腦不大好，天真可愛又傻氣，他愛朋友、有同情心卻頻頻出錯鬧笑話，使人又憐又愛。

風靡全球80年，全世界最受歡迎的童話故事入選中國時報開卷版1997年兒童十大好書翻譯超過五十多國語言電影、卡通、玩偶多元週邊產品產生影響力遍及全世界的家長和兒童

## <<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

### 作者简介

米恩 (A. A. Milne, 1882 - 1956) 是一位劇作家、新聞記者、也是一位詩人及說故事的人。受到兒子克里斯多福·羅賓的啟發，米恩在1926年首次出版小熊維尼的故事系列。一舉成功後，米恩創作的童書自那時起已售出好幾百萬本，也翻譯成50種語言。

繪者簡介謝培德 (Ernest H. Shepard, 1879 - 1976) 是一位知名的漫畫家及插畫家。在描繪維尼和他的朋友們時，他那詼諧風趣，充滿深情的插圖，已是維尼故事中不可或缺的部分。

<<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

书籍目录

引言 第一章 小熊維尼和蜜蜂 第二章 維尼受困記 第三章 維尼和小豬追蹤腳印記 第四章 屹耳的尾巴掉了 第五章 小豬遇到大象 第六章 屹耳過生日 第七章 袋鼠媽媽和小荳 第八章 尋找「北榭」記 第九章 小豬受困記 第十章 維尼的宴會

## <<小熊維尼(Winnie-the-Pooh)>>

### 章節摘錄

「早安，羅賓。

」他說。

「早安，維尼。

」你回答。

「不知道你有沒有氣球？

」

「氣球？」

「對呀，我一邊走一邊想著氣球，就自言自語的說：『不知道羅賓家有沒有氣球』？」

」

「你要氣球做什麼？

」你問。

維尼左右前後看一看，肯定沒有人偷聽，然後用手掌遮住嘴巴，小聲說：「弄蜂蜜！」

」

「氣球怎麼能弄到蜂蜜呢？

」

「我有辦法。

」維尼說。

碰巧你前一天到朋友小豬家參加宴會，宴會裡有很多氣球。

你拿到一個綠色大氣球，兔子瑞比的一個親戚分到一個藍色大氣球，可是他去作客參加宴會，年紀實在太小，氣球也扔在一邊沒帶走，所以你把綠氣球和藍氣球都帶回家了。

「你要哪一個？

」你問維尼。

他用手掌托著臉，很認真地想了起來。

「我想，」他說：「拿氣球去找蜂蜜的時候，絕對不能讓蜜蜂知道你來了。

如果拿綠氣球，他們可能以為你只是樹的一部分，不會注意你；如果拿藍氣球，他們也許會以為你是

天空的一部分，也不會注意你。

問題是：哪一個比較像呢？

」

「他們會發現你躲在氣球下面嗎？

」你問。

「可能會，也可能不會。

」維尼說：「誰也不知道蜜蜂的腦子裡是想什麼。

」他考慮了一會兒，然後說：「我假裝是一片烏雲，那就可以騙過他們了。

」

「那你還是用藍色氣球比較好。

」你說。

所以就這麼決定了。

於是你們兩個人就帶著藍氣球一起出去，你還像平常一樣帶了槍，以防萬一。

維尼走到他知道的一塊爛泥地，躺在地上滾來滾去，滾得全身都黑漆漆的。

你和維尼一起抓住氣球繩子，等到氣球吹得好大好大的時候，你突然放手，維尼就優雅地飄到空中，

停著不動 - - 和樹頂一樣高，離樹大概有二十呎遠。

「萬歲！

」你大聲喊道。

「這樣很棒吧？

」維尼大聲往下對你說：「我看起來像什麼？

」

「像抓著氣球的熊，」你說。

」

「不.....不像是藍天裡的一片小烏雲嗎？

」維尼著急地說。

「不太像。

」

「唉，好吧，也許從這上面看起來不大一樣。

而且我說過，誰也不知道蜜蜂想些什麼。

<<小熊維尼(Winnie-the-Pooh)>>

」因為沒有風把他吹近樹，所以他一直停在那兒。  
他看得到蜂蜜，也聞得到蜂蜜的香味，就是沒辦法拿到。

過了一會兒，他低頭喊你。

「羅賓！

」他盡量壓低聲音。

「什麼事？

」「我想蜜蜂已經在懷疑了。

」「懷疑什麼？

」「我也不知道，反正我覺得他們已經起疑心了。

」「說不定，他們覺得你想偷他們的蜜。

」「說不定，他們覺得你想偷他們的蜜。

」「也許是，誰也不知道蜜蜂想些什麼。

」他沉默了一會兒，又低頭叫你。

「羅賓！

」「嗯？

」「你家有沒有傘？

」「應該有。

」「麻煩你把傘拿來，然後在這裡走來走去，偶爾抬頭看看我說：『嘖嘖！  
好像快下雨了。

』我想，這樣就可以騙過蜜蜂了。

」你笑了起來，「小笨熊！

」不過你沒有大聲說，因為你實在很喜歡他。

於是你就回家把傘拿來。

你剛回到樹下，維尼就低頭喊道：「喔，你回來了！  
我正在著急呢。

我發現蜜蜂現在真的起疑心了。

」「要不要我把傘張開？

」你問。

「好，不過先等一下，我們要實際一點。

最主要的是騙過女王蜂。

你從下面看不看得出，哪一隻是女王蜂？

」「看不出來。

」「真可惜。

好吧，現在你拿著傘走來走去說：『嘖嘖，好像快下雨了。

』我想辦法盡量像雲一樣，唱一首雲的歌……開始！

」於是，你就走來走去，假裝快要下雨的樣子，維尼就唱了這首歌： 做雲真是甜蜜， 可  
以飄在藍天裡！

每一片小小的雲， 都會大聲唱歌。

「做雲真是甜蜜， 可以飄在藍天裡！

」它覺得非常神氣， 因為它是小小的一片雲。

蜜蜂還是照樣懷疑的嗡嗡叫著。

當這片雲再次唱那首歌的時候，有些蜜蜂甚至離開蜂巢，飛過來圍繞在雲的四周。

有一隻蜜蜂還在「雲」的鼻子上停了一會兒，然後才又飛開。

「羅賓 - - 噢！

- - 羅賓！

」那片雲大聲喊。

「什麼事？

<<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

「我想了半天，終於明白了，這些蜜蜂根本就是壞蜜蜂。」  
「是嗎？」  
「一定是。」  
所以我猜他們做出來的一定也是壞蜂蜜，你說對不對？」  
「是嗎？」  
「是的。」  
所以我決定下來了。  
「怎麼下來呢？」  
維尼還沒有想到這一點。  
他要是放開氣球的繩子，一定會「砰」的一聲摔在地上，他可不希望那樣。  
所以考慮了半天他才說：「羅賓，你得開槍打氣球，你的槍帶來沒有？」  
「當然帶來了，」你說：「可是我一開槍，氣球就完了。」  
「可是如果你不開槍，」維尼說：「我只好放手，那我就完了。」  
他這麼一說，你發現的確沒有別的辦法，所以就小心翼翼地瞄準氣球，開了一槍。

## <<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

### 编辑推荐

最愛北極熊的小男孩羅賓在逛動物園時，意外遇到一隻褐色毛茸茸的小熊，羅賓將小熊命名為「維尼」，他說了一個故事給維尼聽，一個關於小熊維尼住在森林裡的故事。

維尼最愛吃蜂蜜，他的頭腦不大好，天真可愛又傻氣，他愛朋友、有同情心卻頻頻出錯鬧笑話，使人又憐又愛。

風靡全球80年，全世界最受歡迎的童話故事 入選中國時報開卷版1997年兒童十大好書 翻譯超過五十多國語言 電影、卡通、玩偶多元週邊產品產生 影響力遍及全世界的家長和兒童

作者簡介 米恩 (A. A. Milne, 1882 - 1956) 是一位劇作家、新聞記者、也是一位詩人及說故事的人。

受到兒子克里斯多福·羅賓的啟發，米恩在1926年首次出版小熊維尼的故事系列。

一舉成功後，米恩創作的童書自那時起已售出好幾百萬本，也翻譯成50種語言。

繪者簡介 謝培德 (Ernest H. Shepard, 1879 - 1976) 是一位知名的漫畫家及插畫家。在描繪維尼和他的朋友們時，他那詼諧風趣，充滿深情的插圖，已是維尼故事中不可或缺的部分。

<<小熊维尼(Winnie-the-Pooh)>>

版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问:<http://www.tushu007.com>